

HERALDO ALAVÉS

AÑO XXI.—Número 8260

Teléfono núm. 96

Vitoria, Sábado 17 de Septiembre de 1921

Apartado de Correos núm. 14

FRANQUEO CONCERTADO

NUESTRAS CRÓNICAS DE LA GUERRA

Una entrevista. — "Yo quisiera casar con una española..."

Los que esperan allá lejos

Yo conozco mucho a esos españoles de allá lejos. Yo mismo he compartido con ellos los azares de aquella vida lejana. Hace nada más un año, en Valparaíso, conocí un caballero vizcaíno que me ofreció el más fuerte ejemplo de preocupación patriótica. Había llegado a Chile un joven ingeniero español, contratado para trabajar en las Salitreras del Norte de la República, y después de unos días de buen trato en Valparaíso al despedirse para su misión, se dirigió al caballero vizcaíno y le expresó todas esas muestras de afecto y amistad que se deben en tales casos.

—No me hable usted todavía de amistad —le contestó el caballero vizcaíno—. Para mí es usted un ingeniero español que marcha a trabajar a un sitio donde actúan otros ingenieros extranjeros. Mire usted cómo se porta, porque su conducta refuldirá en mí, por cuanto soy español. Después le diré si puedo llamarme su amigo...

Si como hay corrientes eléctricas que transmiten a grandes distancias fuerzas e impulsos, hubiese algún fenómeno de magnetismo capaz de conducir desde lejos la acción y la voluntad de las almas, durante la mortal espera de estas semanas habríase notado el efecto contradictorio de dos fuerzas espirituales. Al campo de Melilla hubiese llegado, impidiendo la ofensiva de las tropas, la corriente magnética de los derramistas, los pacifistas, las novias, las madres, ciertos padres, los emboscados. Peo al mismo tiempo llegaría, con un ímpetu irresistible, la voluntad magnética de ese probable millón de españoles que viven del lado de allá del mar. Sería como una grande ráfaga, como un huracán como un arrebato y una loca prisa de hacer, de embestir, de disparar todas las armas en un ruído interminable; de cargar a la bayoneta, de florear profuso, pronto, toda la comarca del Rif...

¡Oh, gente de allá lejos! ¡Qué mortales angustias os hace sufrir vuestra Patria! Y sin embargo, nadie ha amado nunca a España con la desesperada violencia y la infinita ternura de vosotros. —José M.ª Salaverria.

Isasia—Joyerero Dato 24

Sortijas y pendientes oro ley 18 kilates con diamantes legítimos desde 30 pesetas.
Bolsos oro ley 18 kilates desde 500 pesetas.
Sellos oro ley a precios baratísimos.
Relojes de bolsillo los de 22 pesetas a 14.
Sortijas-alanzas chapadas en oro, las de 8 pesetas a 4'50.
Cadenas plata ley maciza para medallas las de 7 pesetas a 4'50.
Medallas plata de ley las de 3'50 a 2 pesetas.
Gémelos plata los de 4 pesetas a 2'50.
Alianzas oro ley macizo, desde 14 pesetas.
Despertadores, los de 14 pesetas a 9'50.
Cadenas oro ley, macizas, para medallas, las de 28 pesetas a 19.

Liquidación verdad

Últimos días de venta
Nota: arreglos de relojes a precios económicos.

En la puerta de la derruida cantina lo que fué un lujoso restaurant, que hubo necesidad de destruir para acorrallar al enemigo, que tenazmente nos hostilizaba —le escuchaba atentamente un grupo de soldados.

Es un mero fornido, mocetón de ojos negros pequeños y andaces, que no deben cerrarse nunca. En la manga de su guerrera, campean dos viejos galones verdes que le acreditan de veterano cabo de las fuerzas Regulares. Esta mañana salió de Melilla, con su compañía, al objeto de proteger un convoy para abastecer las posiciones avanzadas de Sidi-Hamet el Hach, Atalayón, segunda y tercera casetas y Ait-Aisa.

Desplegaron en guerrilla por la ladera de Sidi-Musa, para contener el avance de los rebeldes, empeñados en atacar los convoyes y sitiarnos por hambre... Hallábase haciendo fuego, parapetado tras de una piedra, cuando vio cerca de sí dos Regulares, a quienes no conocía. Compañeros no eran. El conoce perfectamente a todos. Sin duda —no es la vez primera— son enemigos que se han «disfrazado» para obrar mejor.

De "re," agrícola

Nos parece oportuno ocuparnos un poco de las cosas agrícolas ya que estamos en vísperas de la Semana Agropecuaria.

De todas las faenas agrícolas, las más apremiantes, las que infunden verdadera zozobra al agricultor y llenan su ánimo de incertidumbre son, la siega y la trilla.

Cuando las doradas mieses prometen por fin el fruto próximo, con frecuencia ocurre que una tormenta intempestiva que la nubada temida aparece y degenera en un pedrisco arrasador que convierte en pocos minutos en campo de desolación, aquel mar de espigas que era el sustento de toda la familia, hasta la próxima cosecha.

Verdaderamente es intranquila la vida del agricultor, siempre a merced de los elementos, pero sin embargo, muchas de las calamidades que les amenazan pueden evitarse, queriéndolo. El seguro contra el pedrisco, por ejemplo, está al alcance de todos y sin embargo en nuestro país, ¡qué pocos son los previsores! la mayor parte confían en el azar y cuando la desgracia llega, si quisiera para mientes en que podían haberla evitado.

Las máquinas segadoras, por otro lado, aceleran la siega, disminuyendo con ello las probabilidades de que el pedrisco coja la mies tiesa y la destruya. En Alava afortunadamente estas máquinas se han generalizado y así vemos que la siega se hace con rapidez pero hay muchísimas regiones agrícolas en España, en donde ni siquiera son conocidas y se siega con la hoz, lo mismo que en el Rif.

Parece mentira que en el siglo en que vivimos domine la rutina al agricultor español de tal manera, que siga aferrado a procedimientos mandados retirar hace tiempo, y es incomprensible también como el obrero se pliega todavía a trabajar en faenas tan rudas aguantando un sol abrasador
¿Y qué diremos de la trilla? Pues que

admira su cultura, su idioma, el carácter español.

En los once años que lucha a nuestro lado, ha sido tres veces gravemente herido.

Una de ellas fué gravísima y hubo necesidad de llevarlo a España, a Málaga... El quisiera ir otra vez a Málaga, pero no herido. Le gustaría casarse con una española, con moras, no... Oh, las españolas bonitas...!

Confiesa que tiene muchos deseos de que terminen las operaciones, para visitar a su madre

No la ha visto desde que se alistó en los Regulares, hace once años! Es decir... Vive en una cábila cercana a Melilla. Hace días, cuando la insurrección de Mezquita, pasó junto a un grupo de moras amigas. Una de ellas, safió a su encuentro y le abrazó. Era su madre.

—Yo no conocía ya—exclama. Tantos años que no vió!

Tiene gran confianza en el triunfo de nuestras tropas. Para el día 15 o 16 del actual, espera que será recuperado Nador.

—Tomando Nador—dice—todo tranquilo, tranquilo...

Porque allí tienen los rebeldes todas las armas municiones que nos robaron en Annual Ya se os acabará, facinerosos!

—Y cree usted que Nador se tomaría fácilmente?—le interrogamos.

—Es claro. En Nador solo hay doscientos, trescientos rifeños.

—Pues los periódicos han dicho que hay por lo menos veinte mil...

—Cumbos—replica sonriendo.

El entrevistado paga la última «ronda» de copas. Se despide.

—Voy a juntar con los míos. Ya bajan. Y, se marcha carretera adelante, bajo el sol inclemente. Recuerdo entonces que no le he preguntado el nombre.

El lector me perdonará la distracción.

Por otra parte, para satisfacer su curiosidad debe bastarle, saber que es un fiel amigo de España, que lucha a nuestro lado, hace once años, y que le gustaría casarse con una española...

PEDRO BARRON.
Ait-Aisa, 8-9-1921.

¡Política no!

Al oír como se discurre por muchos dijérase que la vitalidad de la presente situación política se asienta únicamente en el Rif, y que si se avanza existe, y si se permanece inactivo se pierde.

Solo así se explica que unos echaran a vuelo las campanas por la acción de zoco El-Arba, y que otros ahora se llamen a engaño porque no fué cruenta. Si no anduviere mezclado en eso un sentimiento de política casera, la acción se habría referido con sencillez, y todos nos complaceríamos de su resultado que descorregió a unos punos rifeños y nos puso en posesión de una legua de terreno, iniciación de un flanco cubierto.

En la empresa de Marruecos hemos dicho muchas veces que el tiempo y el dinero importan mucho menos que la sangre. Y si es así, que más podríamos desear sino que nuestras tropas avanzaran con la facilidad que el otro día?

Unos deben de pensar que cuanto ahora se haga es labor de reconquista que no puede engendrar las alegrías que la primera posesión. Hay diferencia entre ganar una fortuna o rehacer la fortuna perdida. Pero otros deben de pensar en que el Ejército testimonia alto valor sólo con estar propicio al sacrificio.

Desgraciadamente no será tan fácil la labor como algunos sospechan; pero, si lo fuese, ¿qué mayor satisfacción? Si sobrevienen jornadas duras, no creemos que eso influya en la política; si siguen las jornadas fáciles, tampoco. Es preciso que levantemos el corazón sobre las miserias, y cumblamos todos el deber, allá y aquí, sin efectismos y sin zumbonías, sin alardes y sin flaquezas. Que es sabido que las cosas santas deben tratarse santamente. —(De «La Época».)

Los caballeros de la Legión

Nada tan fácil, y al mismo tiempo tan difícil, como entrar en la Legión. Ninguna traba burocrática ni ninguna clase de expediente lo retrasa o impide. Para pertenecer a la Legión basta con presentarse, con querer ser legionario. No se le pregunta al aspirante de dónde procede ni siquiera cuál es su verdadero nombre. Para los efectos de la organización les basta a los jefes con uno cualquiera, el que los mismos interesados digan. Lo único que se le exige al legionario es que se juegue continuamente la vida en aras de un ideal. Y esto ya no es tan fácil.

Se argüirá—se ha dicho muchas veces—que el Tercio Extranjero está integrado por la escoria de todo el mundo. El hecho de algunos legionarios —una exigua minoría—hayan tenido que rendir cuentas en otros tiempos a la Justicia les ha bastado a los que tal dicen para argumentar en este sentido. Olvidan, sin embargo, estos comentaristas que carece en absoluto de importancia el pasado en el momento de jugarse la vida. ¿Qué importa que juveniles errores hubieran desviado en otros tiempos a algunos legionarios de su verdadero camino? ¿No es un Jordán purificador el ofrecer la vida por la Patria?

Desde el momento que ingresáis en la Legión—se lo dice a ellos el propio Millán Astray—sois todos unos perfectos caballeros. Y como tales se comportan —Antonio Puges.

Academias

Academia de preparación para Ingenieros y Militares, San Antonio 24.

Ingresaron en las diferentes Academias militares todos los presentados el curso anterior, uno de ellos en dos Academias. Próximas convocatorias el 15 de febrero y 15 de octubre de 1922, para los cuales han empezado los respectivos cursos.

Los surtidores de gasolina

En la «Gaceta de Madrid» se ha publicado una Real orden del Ministerio de Fomento, regulando la forma en que se han de establecer en las vías públicas los surtidores automáticos de gasolina para automóviles. Esta disposición oficial tiene importancia en Vitoria, en donde el Ayuntamiento acaba de otorgar autorización para instalar repetidos surtidores.

Ecos municipales

Juntas

A las diez y media de la mañana de hoy se ha reunido la junta mensual de la Caja de Ahorros.

Una Oficina

En el Ayuntamiento ha quedado organizada con motivo de la próxima Semana Agropecuaria, la Oficina de la Sociedad de Estudios Vascos.

Colegio de San José

dirigido por los Clérigos de San Viator

7, calle de Bélgica (antes Mercado) Primera enseñanza Curso especial de Comercio Lecciones de Francés e Inglés

VÍAS URINARIAS

Cirugía General

DOCTOR PÉREZ ANDRÉS

Especialista y Jefe de Cirugía del Hospital Civil. BILBAO.

Consultas de 4 a 7.—Francia 18. Teléfono 2665

Academia

Bachillerato-Magisterio-Contabilidad

Ciencias físico-naturales, doctor don Federico Puente

Ciencias exactas, don Cándido R. de Garibay, Maestro Nacional.

Letras, licenciado don Antonio Oar.

Dibujo, don Adrián Aldecoa, Profesor de la Escuela de A. y O.

Clases especiales para señoras

FUEROS 7 1º

Es preciso visitar países no civilizados para ver procedimientos tan arcaicos y lentos como los que emplean nuestros agricultores.

Dada la oportunidad que tiene este tema en que los agricultores ha palpado este año la necesidad de buscar procedimientos de trilla más rápidos, nos ocuparemos de él otro día, con más extensión.

Escuela Militar

El curso que debía comenzar el 1º de Octubre próximo, por circunstancias especiales dará principio el Lunes 19 del actual, en los locales del Parque de Campaña, calle de Ali, de seis a ocho de la noche.

Se hace público para conocimiento de los interesados.

Los que hagan el viaje por separado pueden hacerlo hoy, después de las siete y media de la tarde.

Los inscriptos para la comida pueden recoger la tarjeta a la misma hora.

Ni en Francia, ni en Alemania, ni en Suiza, ni en Inglaterra, hallaréis un Chocolate tan fino como el de Esquerre.

Football

Se convoca a todos los jugadores de football de los equipos primero y reserva del «Deportivo Alavés» acudan mañana, a las diez de la misma, al campo de la Sociedad.

Se replica encarecidamente la asistencia.

SEMANA ALAVESA AGRO-PECUARIA

que organizada por el Consejo Provincial de Fomento con la cooperación de la excelentísima Diputación de Alava, excelentísimo Ayuntamiento de Vitoria, Sociedad de Estudios Vascos, Junta Provincial de Ganaderos, Sindicato Agrícola Alavés y Federación de Asociaciones Católicas Agrarias de Alava se verificará en los días 19 al 25 de septiembre de 1921 con arreglo al siguiente programa:

Lunes 19.—A las once de la mañana y en la Plaza de Ganados tendrá lugar con asistencia de todas las autoridades y corporaciones la solemne apertura de la Semana Alavesa Agropecuaria y la de la Exposición y Concurso de Maquinaria Agrícola.

A las seis y media de la tarde.—Conferencias en el salón de quintas del Ayuntamiento, sobe «Problemas generales de la agricultura alavesa», por don José M.ª Díaz de Mendivil, ingeniero jefe del Servicio Agronómico de Alava.

El presidente de la junta de Fomento, don Félix Lascaray, nos invita atentamente a los actos que se celebrarán con motivo de la Semana Agropecuaria.

TEATRO CIRCO

Grandes sesiones de cinematógrafo para mañana domingo a las cuatro, a las siete y a las diez

LEY CONTRA JUSTICIA (4 partes) por Wallace Reid.

CHARLOT EMPLEADO DEL BANCO (cómica 2 partes) estreno.

LAS SIETE PERLAS

Primer episodio, 3 partes titulada «El collar del Sultán».

NUEVO TEATRO

Mañana domingo grandes sesiones de cinematógrafo

A las tres y media y siete de la tarde y diez de la noche

LA CRISIS DE LA CRIADA (cómica 1 parte).

TOMASIN POLIZONTE (dos partes) cómica.

Primero y segundo episodios de la interesante novela cinematográfica

LAS TRES SEMILLAS NEGRAS

(cuatro partes) interpretada por Henry Baudin y Celine James.

Pendientes y sortijas oro de ley 18 kilates, con diamantes legítimos, desde 30 pts.

Pulsera tango novedad, con záfiro y amatistas, eforzadas en oro contrastado, las de 30 pesetas a 17; sortijas alianzas chapadas en oro, las de 8 pesetas a 4'50; pendientes y sortijas y otras alhajas propias para regalos, desde 2 pesetas.

Cadenitas oro ley macizo 18 kilates, para medallas, las de 28 pesetas a 19; Sellos macizos oro ley 18 kilates, desde 35 pesetas.

Relojes de bolsillo, los de 22 pesetas a 14 pesetas.

Sellos chapados en oro para señorita y caballero, los de 8 pesetas a 4'50; sortijas alianzas oro ley 18 kilates desde 14 pesetas. Relojes pulsera los de 25 pesetas a 17. Bolsos oro ley 18 kilates desde 500 pesetas.

Últimos días de venta

Dato, 24, Isasia-Joyerero

Liquidación verdad

Relojes pulsera y bolsillo, los de 25 pesetas a 17

Pulseras tango novedad, con zafiros y amatistas, las de 30 pesetas a 17; despertadores, los de 15 pesetas a 9'50; sortijas de sello para señorita y caballero, chapadas en oro, las de 8 pesetas a 4'50; monederos de plata de ley, muy baratos; sugetadores corbata, los de 10 pesetas a 7; pendientes, los de 10 pesetas a 6. Gran surtido en alhajas baratas, desde 2 pesetas, propia para regalos.

Relojes pulsera oro ley 18 kilates, contrastados, desde 75 pesetas

Dato, 24, Isasia-Joyero. - Ultimos días de venta
Liquidación definitiva

LA ACCIÓN DE ESPAÑA EN MARRUECOS

Nuestro Ejército ha reanudado hoy victoriosamente el avance hacia Nador

Partes oficiales

En el ministerio de la Guerra se facilitó anoche a los periodistas el siguiente parte oficial de la conferencia celebrada con el general Berenguer a las 17,30 de la tarde:

«Participa el alto comisario que hoy han salido dos columnas al mando de los generales Tuero y Berenguer (don Federico), con objeto de abastecer respectivamente las zonas occidental y oriental.

En este momento inicia el regreso a la plaza después de realizar su cometido.

Llegó el acorazado «España» que, con el «Princesa de Asturias» cooperó a la acción de la columna de Berenguer».

También se facilitó en Guerra la siguiente nota oficiosa de otra conferencia celebrada con el alto comisario a las 20,40.

«La columna Tuero ha sido hostilizada más intensamente durante el repliegue.

La columna Berenguer está llegando a la plaza en este momento después de dejar situada la posición de Dar-Amed.

El convoy a Cabo de Agua no ha sido posible desembarcarlo por completo por el mal estado del mar, habiendo sido hostilizado, sin producirnos bajas.

En los territorios de Tetuán, Ceuta y Iarache, sin novedad.

Las tropas, me dicen tanto el general Berenguer como el general Tuero, que mandaban las columnas que partieron del zoco El-Had, se han batido con gran espíritu».

Interesantes noticias de los prisioneros

Dicen de Melilla con respecto al rescate de los prisioneros:

«Dris Ben Said regresa esta noche a Alhucemas. La negociación del rescate es cosa terminada. Se sabe el cómo, no el cuándo de dicha negociación. Pero desde luego está próxima la llegada a Melilla de Navarro con los jefes, oficiales, clases y soldados que se hallan en la playa, frente al Peñón. Estos primeros rescatados no llegan a 50. Los demás concentrados que se encuentran en Annual, ascienden a unos 300, de los cuales casi la mitad se halla enferma de paludismo. Estos infelices, cuando les llegue la hora de la ansiada libertad, tendrán que caminar a pie unos 14 kilómetros hasta la playa de Sidi Dris, donde los recogerá el «Giralda» u otro vapor de guerra que se designe.

El resto de los prisioneros hasta setecientos (de ahí no pasarán), se encuentran distribuidos entre las jaimas cercanas a Monte Arruit, y los núcleos mas numerosos se hallan en Nador y Zeluán. Me consta que Abd-el-Krim se ha comprometido a entregarlos todos, a cuyo fin ha enviado tropas de beniuirrieles que impondrán el rescate en todas partes.

La negociación se ha hecho con este carácter de amplitud y aunque en cada jaima se guarda a sus prisioneros con un loco afán de lucro, nadie osará negociar por su cuenta, ya que Abd-el-Krim ha prometido pagar a cada cabilla lo que le pertenezca en este botín.

No hay, pues, como se creía, ochocientos o setecientos prisioneros en la playa frente a Alhucemas. Están los cautivos distribuidos en la forma que queda indicada, por lo cual estimo que la liberación total tardará unos días. La llegada de los cincuenta que están en Axdir con Navarro no se hará esperar mucho. Seguirán luego los trescientos de Annual, y más tarde, y parcialmente, los retenidos en las jaimas de Beniurriel en Zeluán y Nador. Pero si el avance ha de empezar enseguida como dicen, y si ha de haber sangriento choque, ¿qué suerte les podrá caer a los cautivos españoles que están del Kert para acá? Por eso yo creo que aunque se quiera independientemente los dos asuntos, el de avance y el de los prisioneros, no hay modo lógico de separarlos.

Los notables de Tetuán

Gran parte de los moros de la ciudad son oriundos de España; lo demuestra sus apellidos: Baisa (Baeza), Reain (Requena), Torres, Medina y tantos otros.

Finos y astutos nos observan sin cesar. Son la representación de un caso curioso de estancamiento en el Progreso. Con sedimentos de árabes, godos y de todo el conglomerado étnico que representan los cabileños, con su complicada legislación, su mentalidad, sigue siendo la de los personajes de las «mil y una noches».

Los tetuanis, confesémoslo, no están contentos de nuestra acución. Saben que sus casas están al alcance de nuestros cañones y no es probable que sobrevivan, pero algunos no se resisten en considerar que les hemos aplicado algunas medidas restrictivas que en cambio no hemos impuesto a los cabileños.

Refiriéndose al desarme pensaban los cabileños vecinos: «si a los tetuanis que los recibieron con leche y dátiles (fórmula usada por los marroquíes para dar la bienvenida a un gobernador) los tratan de esa manera, ¿qué harán con nosotros que les recibimos a tiro? no nos dejarán ni cuchillos para degollar una gallina».

En cuanto al progreso industrial, medios de locomoción, vías de comunicación, etcétera, he aquí «la filosofía» de nuestros protegidos: «¿Todo ese virilismo industrial moderno ha mejorado algo, dulcificándola, la naturaleza íntima del hombre?»

«¿Es una necesidad moderna de tanto viajar «modificar algo» la condición del ULTIMO VIAJE?»—(El Muhendi)

Un fraile, aviador

Desde Burgos ha llegado a Madrid pilotando un avión militar un fraile capuchino, oficial de complemento, quien ha ofrecido al presidente del Consejo sus servicios en África como capellán aviador.

Isasia—Joyero
Dato 24

Alhajas finas y económicas.
Sellos chapados oro de 8 pesetas a 4'50.
Relojes pulsera los de 25 pesetas a 17.
Cadenas oro ley para medallas, las de 28 a 19 pesetas.
Sellos chapados oro para señorita y caballero, los 8 pesetas a 4'50.
Cadenitas oro ley, maz zas para medallas, las de 28 pesetas a 19.
Sugetadores corbata de 10 pesetas a 7.
Pendientes y sortijas desde 2 pesetas a 17.
Relojes pulsera los de 25 pesetas a 17.
Alianzas chapadas oro las de 8 pesetas a 4'50.
Alianzas oro ley macizo, desde 14 pesetas.
Cadenitas macizas plata ley las de 7 pesetas a 4'50.
Medallas plata ley macizas, las de 3'50 a 2 pesetas.

Ultimos días de venta
Liquidación verdadera

Arreglos de relojes a precios económicos.

El concierto de mañana

Programa de los obras que ejecutará la Banda Municipal, en el Paseo de la Florida, de doce a una del mediodía.

- 1.º «Souvenir de Roma» pasodoble.—Monera
- 2.º «Minuets».—Beethoven
- 3.º «Balada de Carnaval» fantasía (1.ª parte).—Vives
- 4.º «Marcha vascongada».—Trabaldell

Por la tarde bailables de cinco a seis y media.

ALMORRANAS
CURAN RÁPIDA Y RADICALMENTE con
POMADA ZEHENAS
ANTI-HEMORROIDAL
450 PTAS. VENTA FARMACIAS Y DROGUERIAS

El cañón del Gurugú

El cañón entonces se asoma y dispara sobre el barrio del Real; al otro día bombardea la draga de la Mar Chica; inmediatamente ataca el aeródromo. No hace más que salir un momento, echar su saliva y meterse a escapar. Cuando el cazador ha corrido hacia allí con la lengua fuera, el cañón aparece al otro extremo y le hace des orrer lo corrido, dueño del centro de la semicircular ferrea. La caza se hace cada vez más difícil. Los soldados telegrafistas van tendiendo líneas desde las baterías pesadas a los cien puntos que se señalaron como emplazamientos del cañón.

Llegan sin cesar, el hombre del telémetro y el del telescopio para hurgar la tierra a gran distancia con miradas afiladas por la ira. El acorazado vigila también y arroja sobre el Gurugú andanadas de borb y de estriber. Hasta la gente le traen piedras.

Y el cañón, cuando revolotea, abre su ventanita, da el chillido y se escabulle. Es el cuco que ha dado la hora en Melilla, despertando a cuando se le había olvidado el peligro. «¿Quién es capaz de coger al cuco de un reloj?»

Pur es lo dejaron por imposible, no se volvieron a ocupar más de él. Y el cañón entonces, aburrido sin duda, no dispara más.—Tomás Norrás.

En la Diputación
Acuerdos de la Diputación

Ayer tarde se reunió en sesión la Diputación Provincial presidida por el señor Zuricalday y asistiendo los señores Aranegui, Miguelon, Catesana, Urdá, Echavá Susta ta, y Guinea.

Se aprueba el acta de la sesión anterior.

Los asuntos de nueva entrada pasan a sus respectivas comisiones.

El Ayuntamiento de Vitoria, propone se acuerden algunas exenciones contributivas en favor de los propietarios que edifiquen casas de vecindad.

Con eader exenciones contributivas a los propietarios del Ayuntamiento de Vitoria que edifiquen casas de vecindad sujeten a las condiciones señaladas por esta Corporación.

El arrendatario del portazgo del Puerto de Vitoria, reclama contra la exención concedida a varios vecinos de Arechavaleta, al transitar por el camino que conduce a la tejería y pue los de Ascarza y Arrieta (Treviño).

Reconocer los derechos de los vecinos de Arechavaleta para transitar por dicho camino pero si el tránsito se hace para cumplir el peaje entrando en la carretera provincial se le declarará fraudulento el paso.

Don Melitón Baltrán de Nanclares y otros vecinos de Narvaia, reclaman en alzada contra el acuerdo de la Comisión Provincial del 3 de Marzo último por el que se aprobó el presupuesto local de dicho pueblo, correspondiente al año de 1920, en el que se incluía una partida de 100 pesetas para alumbrado público y otra de 120'50 pesetas, por el encabezamiento de toda clase de ganados que pasturen en los montes de aquella jurisdicción.

Desestimar la apelación de los señores Baltrán y consortes.

El Ayuntamiento de Contrasta, recurre contra acuerdo de la Comisión Provincial, por el que se le ordenaba expusiera al público su determinación de que los ganados del vecindario que pasturen en sus montes comunales vayan custodiados bajo vara de pastor y estableciendo penas para los que no lo realicen.

Que por la Alcaldía de Co trasta se se de cumplimiento al acuerdo de la Comisión Provincial de que dicho acuerdo sea expuesto al público durante un plazo de 8 días.

Fué tomada en consideración y aprobada una moción suscrita por varios señores diputados intere ndose se estiende a todos los Ayuntamientos de la Provincia la exención de contribución a las casas de vecindad que se construyan en las mismas, según se ha concedido al Ayuntamiento de Vitoria.

España Económica y Financiera
(La Estafeta)

Tanta: problemas financieros e internacionales; el azúlar en España en 1920; reorganización de la expansión comercial en los Estados Unidos; a situación; nuevas disposiciones del Tesoro; pro ectos de Hacienda; el señor Cambó y los funcionarios de Hacienda; Bolsas; Mercados y Sociadales. (Oficinas: Florida Blanca, 3 Madrid). Suscripción anual, 18 pesetas.

Notas militares
Orden de la Plaza

Servicio para mañana.
Parada, Cuera.

Jefe de día, teniente coronel de Guipúzcoa don Manuel Pazos.

Imaginario, otro del mismo don Antonio Castiño.

Visita de Hospital y R. de P. capitán de Cuera, don Ricardo Belda.

Imaginario, otro de Cuera don Luis Jevenois.

Reconociminto de piensos, capitán de Alfonso XIII don Agustín Mundet.

Vigilancia, los cuerpos de la guarnición.

Traje para hoy, el de diario.

Un telegrama

El Ministro de la Guerra ha dirigido al Gobernador militar de esta plaza el siguiente telegrama:

«En previsión que circunstancias aconsejen adelantar incorporación capto filas reemplazo 1921 advertirá a Directores escuelas preparación militar para que adelanten e intensifiquen instrucción individuos acogidos capítulo 20 ley reclutamiento.»

JOYERIA RELOJERIA Y OPTICA
J. M. Belarra
Dato 34 Teléfono 371
Unicos talleres de joyería de Vitoria Reforma de toda clase de alhajas según los últimos modelos de París.
Talleres de Relojería y Optica. Esta casa cuenta con personal competensimo y garant za todos los trabajos que ejecuta en los tres ramos que abarca.
Compro oro, platino, dentaduras viejas, brillantes, perlas, etc.

FRONTÓN VITORIANO

Mañana domingo a las tres y media de la tarde
GRAN PARTIDO DE PELOTA A MANO

ZABALA II y FERNANDEZ II (azules) con saque libre
contra
FERNANDEZ I y ORMAZABAL (rojos) a sacar del 4

Castigos moros

Se ha establecido un sistema muy riguroso y duro entre las filas moras.

Por cualquier fútil motivo es apaleado bárbaramente el harqueño.

El moro que hiere a otro es fusilado inmediatamente y muere acribillado a balazos.

El moro que comete algún delito de hurto s'lo es castigado a que le corten una mano y si fuera el robo de consideración a d' más de una mano se le amputa una pierna.

Sigue el bombardeo

Ayer a las diez de la noche cayeron algunos proyectiles enemigos cerca de la plaza de España y calle de Polavieja.

Una granada atravesó el segundo piso de la casa número 48 de dicha calle, cayendo, después de rozar sin destruirla, una imagen de la Virgen de la Soledad, en una cama de matrimonio ocupada por dos niños de 2 y 5 años, hijos del teniente de San Fernando, muerto en monte Arruit, don Miguel Jiménez.

Milagrosamente los niños resultaron ilesos, pues la explosión si bien causó daños insignificantes, la alarma fué muy grande.

Moro herido

Procedente del Zoco-El-Arbáa ha llegado a la Plaza el hebreo Moamed Koal herido ayer gravemente en el vientre por un «paco».

Nuevo bloqueo

Hoy ha salido un convoy para Sidi-Ama án escolta do por varios batallones.

Estas fuerzas han instalado un nuevo bloqueo en las inmediaciones de dicha posición.

El avance hacia Nador.—Parte oficial de esta mañana.

En el ministerio de la Guerra se ha facilitado esta mañana a la Prensa el siguiente despacho oficial:

«Participa el Alto Comisario, desde el Atalayón a las once y cuarto de la mañana que después de concentrarse la columna s bre el collado del Atal yón con toda precisión y después de una preparación de artillería muy intensa con lo que se ha conseguido apagar casi todos los fuegos de la artillería enemiga emplazada sobre las crestas de Nador y del Gurugú y de alejar algo al enemigo numeroso que se opone a nuestra marcha, han avanzado nuestras tropas animadas del mejor espíritu, poseídas de gran entusiasmo y con extraordinario orden cumpliendo exacta e te el plan trazado sobre los primeros objetivos que ya se han alcanzado con bajas que ignoramos pero que no transpasan los límites prudenciales.

Ahora se combate siguiendo el avanzando dentro de la normalidad, dirigiendo el enemigo un tiroteo contra las baterías flotantes de Mar Chica en el flanco de Nador.

Hasta ahora estoy satisfecho de la marcha del combate, no obstante ser numeroso el enemigo y hallarse dispuesto a una tenaz resistencia.»

SOCIEDAD DE AUTOMOVILES
«LA UNION»
Servicio directo, en automóvil entre Vitoria y Bilbao

Salidas de Vitoria:
Por la mañana, a las 8'30; y por la tarde a las 4.

Salidas de Bilbao:
Por la mañana, a las 9; y por la tarde, a las 4.

Pasan por Ochandiano los que salen de Vitoria a las 8'30 de la mañana y de Bilbao a las 4 de la tarde.

NOTA.—Los asientos de berlina pagarán UNA peseta de suplemento por cualquier recorrido; y los de de:anter, DOS.

Despachos de billetes y facturaciones de encargos: en VITORIA, Fueros, 7; y en BILBAO, Arenal, 10, Bar Carabanchel.

Se niegan a pelear

Se dice aquí que los moros que componen la harca concentrada en Nador se han negado a seguir luchando, y que han intervenido un santón para excitarles a proseguir la lucha.

Dice Maura

El Presidente acudió esta mañana como de costumbre a palacio para despachar con el Rey.

Al salir del regio alcázar dijo a los periodistas que lo único saliente era el avance de nuestras tropas, el que se ha reanudado y segu a la hora que habíara y que tenía esperanza de que el éxito acompañe a nuestros soldados.

Los reporters preguntaron al señor Maura si no podía decirles nada del avance, a lo que contestó el Presidente diciendo que no, pues el señor Cirva no había conferenciado con el general Berenguer.

Más tarde se facilitó a la Prensa el parte oficial que da cuenta del avance.

Por último, dijo el señor Maura a los reporters, que no siendo el avance no hay nada nuevo, pues todo sigue tranquilo.

El descanso para la Prensa

El ministro de la Gobernación ha hablado hoy con los reporters acerca del descanso dominical para la Prensa.

Dijo el conde de Coello que después de la reunión de ayer con los directores de los periódicos, es más intangible que nunca el descanso para la Prensa.

Todos están de acuerdo de que no debe modificarse y respecto a la introducción de algunas vacantes conferenciará el ministro con el representante del Sindicato de periodistas y con el de la Asociación de la Prensa y luego reunirá de nuevo a los Directores de los periódicos.

Visitas

Añadió el conde de Coello que le había visitado un teniente de alcalde y varios concejales de Barcelona para tratar de asuntos que interesan a aquella ciudad.

Despachos oficiales

El ministro de la Gobernación añadió que recibe despachos de provincias para que se respetado el descanso para la Prensa y que tan bien le telegrafaba el gobernador de Pontevedra dándole cuenta de que en el pueblo de Miana se había registrado una colisión entre pescadores resultando varios heridos, entre ellos uno de carácter grave.

La aper ura de las Cortes

Los periodistas preguntaron al Conde de Coello si el Gobierno insistía en abrir las Cortes en a última decena del mes actual y dijo que el Gobierno no ha vuelto a ocuparse de ello y que si en próximos Consejos no se modifica ese acuerdo éste seguirá siendo firme.

Preparación Militar y Correos
D. BAHADACHER, comandante de infantería
F. RUIZ, capitán de infantería
FLORIDA, 21-3.
Matricula, de cuatro a seis tarde.

Especialista en Estómago, Intestinos, Hígado y Cirugía General
Dr. Castilla y Arribas
Plaza de la Provincia, 3, 2.º
Recibirá de 11 a 1 y de 3 a 4
Teléfono 529
Los lunes, gratis a los pobres, de nueve a diez.

DOCTOR FONTAN
Especialista en enfermedades de la mujer y partos laboriosos.
Colón de Larredtegui 33-3.º Teléfono 778
Consulta de 12 a 2.—BILBAO.

Mostazas Trevijano
son el postre más fino y digestivo.

AL CERRAR LA EDICIÓN

Tras reñidos combates entran las tropas españolas en Nador a las doce de hoy

De Madrid

No quieren la huelga

Anoche se reunieron en la Casa del Pueblo los obreros del ramo de construcción, terminando la reunión de madrugada.

La sesión fué muy borrascosa, registrándose colisiones, bofetadas y tiros que no tuvieron grandes consecuencias.

Los albañiles acordaron no seguir la huelga y aceptar las bases del Comité arbitral.

OPTICA MEDICA DATO, 37.- VITORIA

DENTADURAS Construcción perfecta y económica.- Extracciones con anestesia

Pérdida El domingo 11 del corriente se olvidó en la Senda un bolsillo

Sociedad General de Industria y Comercio Capital 25.000.000 de pesetas

PRODUCTOS QUÍMICOS Y ABONOS MINERALES Superfosfatos.-Nitratos.-Sulfato amoniacal

Muebles económicos y de lujo Objetos para regalos Casa Pernas LOGRONO

Automoviles, Autocamiones, Omnibus, Tractores "FIAT," Representación exclusiva para la provincia de Alava: E. Larramendi y Compañía. -- Garage. -- Vitoria

Nuestras tropas ocupan Nador

En el ministerio de la Guerra se ha facilitado esta tarde una nota oficiosa muy lacónica en la que se dice que nuestras tropas después de reñido combate han ocupado Nador a las doce del día de hoy.

Larramendi Herreros.- Calle Dato, 9, Vitoria. Fábricas de sellos en metal y caucho. Etiquetas engomadas, para reclamaciones, en relieve y colores.

Ferrocarril Vasco Navarro Salen los trenes de Vitoria (Vitoria) a las 8:40 y 16:05.

SUBASTA El día 22 del mes actual se venderán en pública y extrajudicial subasta, a las 11 de la mañana en la notaría de don Narciso Amorós, en la Ciudad de Vitoria.

Heraldo Alavés, 10 Cta

Los globos cautivos

Melilla.-La tripulación de un globo cautivo ha observado hoy mayores enemigos que en días anteriores en las estribaciones del Gurugú.

Se va a montar un servicio aereológico cuya misión será el auxiliar el servicio de los aeroplanos.

También han volado sobre el Gurugú tres aeroplanos que no han podido hacer observaciones a causa de la bruma.

Se arrienda

en Mendiguren una casa con huerta y heredades o separadamente la casa con la huerta, con agua potable.

Ebanistas

se precisan para trabajar fuera de Vitoria. Para informes Mauricio Irazzo, Durango (Vizcaya).

Casa Ibarra Grandes simas para caballerías y niños. Sección especial para la medicina.

Señores sacerdotes: ¿Quieren vestirse bien y comprar ornamentos buenos y baratos?

La Tostadora Vida e hijos de Ponce de León.- Gra des tostadores de cafés, movidos por electricidad.

Aguas de Cucho Sulfurosas, sulfidricas y azoas radio activas. No tienen rival para curar escrofulismo, herpes y enfermedades del aparato respiratorio.

Oficiales

a piezas y para el taller y oficiales para el taller, hacen falta en la sastrería de Ibarra, Plaza Nueva, 29.

Chalet

se vende próximo Estación Norte. In formarán Su: 16.

Se desea

un matrimonio de labradores que no tenga hijos menores de 10 años, para una finca agrícola en Alava, a un kilómetro del pueblo de Espejo.

San Roque (JEREZ QUINADO) Premiado con Gran Diploma y medalla de oro en la Exposición de Milán

En Tetuán reina tranquilidad

Se están celebrando las fiestas de la llegada de los Reyes Magos. Los barrios moros se ven muy animados y la tranquilidad es absoluta.

Ha causado gran impresión entre la población indígena el resultado de la batalla de Beni-Sicar, resultando inútiles los trabajos que se realizan entre los moros para excitarnos a la rebelión.

Siguen los paseos militares, especialmente de la caballería para aianzar más la paz y la tranquilidad.

Por noticias particulares se sabe en Tetuán que el Raisuni no se encuentra en Tánger pues se sabe que se encuentra con su familia en Taferut

EN VITORIA

Suscripción de la Cruz Roja para el Ejército de Africa

Suma anterior, 17 824 15 pesetas.

Señora viuda de C. Pando Argüelles e hijos 200 pesetas; doña Rosario Orbeago 150; Cámara Oficial de la Propiedad Urbana 50; servidumbre de la señora viuda de Fournier 5; don Luis Gorrochategui 5; don Luis Madinaveitia y don Jesús Zavala 1; doña Pascuala Erbina 1.

Suma y sigue, 18 236 15 pesetas.

Mermeladas Trevijano

Noticias generales

Farmacia abierta

Mañana domingo estará también abierta la de M. Aspe hasta la una de la tarde, Po tas 20.

La Archicofradía de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro celebrará mañana sus acostumbrados cultos estando la oración sagrada a cargo del presbítero don Miguel Ncolás.

En la reserva se pedirá por el triunfo de nuestras tropas en Africa.

Probada las marcas Claret y Diamante de Bodegas Franco-Españolas de Logroño y no beberéis otro vino Rioja.

SANIX Purgante delicioso para niños

La existencia de reclusos en la cárcel modelo de esta Capital es de 46 hombres y 6 mujeres

Salidas de vapores por correo para todos los puertos del mundo

Linea de Montevideo, Buenos Aires Octubre.-Día 1, «Princesa Mofald»; día 4, «Infanta Isabel de Borbón»; día 7, «Príncipe de Vides»; día 14, «Duque de Acosta»; día 22, «Indiana»; y «Aurigny»; día 27, «Re Vitorio».

Linea de Habana y Nueva York Octubre.-Día 16, «Afonso XII»; día 23, «Leerdam».

El regente de la Imprenta Provincial, don Ceterino Polo, facilitará gratis cuantos datos se precisen relacionados con dichos vapores correos.

La existencia de enfermos en el hospital de esta Ciudad es de 54 hombres y 45 mujeres.

Ayuntamiento Constitucional de Vitoria

Subasta y concurso

La Comisión de Obras, competente autorizada por el excelentísimo Ayuntamiento, admite proposiciones hasta el día 22 del actual, a las 12 de su mañana, para el suministro de 300 metros de manguera de goma, recubierta de yute o lana, llamada «Idesl» para el servicio de incendios, bajo las condiciones que están de manifiesto en la oficina de Obras, a disposición de aquellos que deseen tomar parte en la subasta.

Así mismo se anuncia concurso para el suministro de una máquina escarificadora para el servicio de las calles de la población admitiéndose los pliegos hasta las doce, del citado día 22 del actual.

La Comisión de Obras se reserva el derecho de aceptar las proposiciones más ventajosas o de rechazarlas todas si así lo cree conveniente.

Vitoria 15 de Septiembre de 1911.- El Procurador Sindico accidental, Julián Bajo.

Se necesita para el cuidado y trabajo de una extensa finca un molino, un matrimonio con hijos ya mayorcitos prácticos en la labranza, serán bien remunerados, también se arrendaría en buenas condiciones, es buena colocación.

Venta

de tres fincas rústicas en la Cruz Blanca. Informes, San Antonio, 15, 2.º

Casa y heredades

en renta, informan en campo de los Palacios número 12.

DERRITOS «foxtierres». Se venden dos. Para informes, calle del Arca, 13, porteria.

Venta de muebles GANGA

Los días lunes 19 y martes 20 de diez a una y de seis a ocho estarán a la vista de los interesados parte de los muebles existentes en la calle Chuchillería número 18, segundo, que se venderán al contado a los precios señalados

Banco de Vitoria CAPITAL SOCIAL PESETAS 3 000.000 PRINCIPALES OPERACIONES

ELIXIR ESTOMACAL de Sal de Carlos (STOMALIX) ESTÓMAGO e INTESTINOS

Servicio de la Compañía Trasatlántica LINEA DE BUENOS AIRES

Jabón «Lagarto» Sin rival para el lavado y conservación de la ropa

PASTA DENTIFRICA La más acreditada y que más se vende. «HIGEA»

RENARDS Inmenso surtido. Precios ventajosísimos. Renards Croise Zibelín y Sitka, a 100 pesetas. Piel de todas clases para la confección y adorno

Las fiestas de Tierras Esparsas

En Amurrio darán hoy comienzo los diferentes actos que constituyen el programa de las Fiestas de Tierras Esparsas, que este año se celebrará la Cofradía de Santa María de Estibaliz.

A estos cultos asistirá el señor Obispo, la Diputación de Alava, los señores Urigüen y Elorza en representación de las Diputaciones de Vizcaya y de Guipúzcoa respectivamente y las Colonias alavesas de Bilbao y de Orduña, y la Junta de la Cofradía.

Esta tarde a las seis y media se celebrará la entrada solemne del señor Obispo y a continuación la «procesión de las antorchas» con la nueva imagen de Nuestra Señora de Estibaliz, reproducción exacta del original, que ha de ser entronizada en la iglesia parroquial de Amurrio. La imagen ha sido construida en los talleres de Apellániz.

Mañana llegarán a Amurrio los alaveses de las Colonias de Bilbao y de Orduña, en un tren especial que partirá de Bilbao: calculándose que montarán en Bilbao unos mil excursionistas y quinientos en Llodio.

De Orduña asistirá además el Ayuntamiento en corporación.

En la misa, que será de medio pontifical, predicará el párroco de Arcandiega, señor Landa.

Los demás actos que se celebrarán mañana, ya los enumeramos en el programa oficial publicado.

Según nuestras noticias con muchas las personas que acudirán de Vitoria a las Fiestas de Tierras Esparsas de Amurrio, que prometen ser solemnísimas.

Una nota simpática y patriótica da este año la Cofradía, suprimiendo los festejos profanos, en atención a las circunstancias por que atravesamos.

Eduardo Pérez
ALMACÉN DE MÚSICA
Plaza Nueva, 32
VITORIA

Oficina General de Substituciones y Agencia de Quintas Matriculada

DIRECTOR-PROPIETARIO

José María de Lara

AGENTE DE NEGOCIOS

Oficinas centrales en Madrid: Hortaleza, 15, pral.-Tel. 5.357 M
Contratos para mozos del reemplazo de 1921 (antes del sorteo en la Caja de Reclutas), 500 pesetas. - Contratos para mozos del reemplazo de 1922 (antes del sorteo en los Ayuntamientos), 300 pesetas.

Delegado en Vitoria:

Don Mateo L. de Maturana

Calle Castilla, 16, 2.

Nota.—Esta Empresa puso sustitutos a todos sus contratados que de esta provincia les correspondió servir en África, y responde el mismo durante tres años y un día.

PROBAD
LO EXQUISITO

CHOCOLATES
EZQUERRA

VITORIA

Sociedad de Estudios Vascos

La Semana Alavesa.—Música vasca en Copenhague

Se están ultimando los preparativos para los actos de la Semana Alavesa Agro-pecuaria que se celebrará en Vitoria durante los días 19 a 25 del actual, con arreglo al programa anunciado.

El señor presidente del Colegio de Médicos de Alava ha comunicado a la Sociedad los temas de las conferencias organizadas por los cuatro Colegios vascos, sobre asuntos del mayor interés para el país y respondiendo a indicaciones que «Eusko-Ikaskuntza» había dirigido a aquellos. Don José María Villa Verde, del Colegio de Alava disertará el día 23, a las cinco de la tarde, acerca de «Alcoholismo y Psicosis»; don Pedro Olaurua del Colegio de Navarra tratará el día 24, a las once de la mañana, de «Higiene rural»; don Francisco Apaolaza del Colegio de Guipúzcoa, disertará el mismo día, a las cinco de la tarde sobre «La deficiencia obstétrica» como motivo de merma de la población de Guipúzcoa; y a continuación un representante del Colegio de Vizcaya conferenciará acerca de Tuberculosis. Estas conferencias se celebrarán en los mismos locales que las demás de la semana y tendrán el mismo carácter popular que ellas.

* Han comenzado en la «Coral Vitoriana» los ensayos para el festival de música popular vasca que se celebrará con la distribución de premios de la Semana el domingo 25 por la tarde. Para dicha fiesta que promete ser brillantísima, podrán solicitar localidades en las oficinas de la Sociedad, establecidas en el Ayuntamiento o de Vitoria, todos los socios de la misma.

El día 2 del actual se ejecutaron en el Tivoli de Copenhague y en el concierto-beneficio del director Schneider-Petersen, cuatro Preludios Vascos del P. José Antonio de Donostia, cuyas copias habían sido proporcionadas por la Sociedad.

Los periódicos «Be-lingske Tidende» y «Dagens Nyheder», se hacen eco de la ovación con que el público, que había agotado las localidades con varios días de antelación, acogió dichas obras de música vasca, cuyos perfil melódico, vida, concisión y carácter, ponderan los diarios mencionados.

Pañería y Sastrería
de
Modesto Muro

Plaza del General Loma, 10

Urgen oficinas, medias oficiales, pantalonerías y chalequeras.

Información de Villarreal

Fallecimiento

Víctima de una enfermedad crónica y a la edad de setenta y siete años, ha fallecido el inteligente y práctico arboricultor don Pedro Pablo Azcúaga, cono-cidísimo profesional por su gran fama, no solamente en estas provincias sino en algunas de Castilla.

Su muerte fué como su vida, cristiana.

Descanse en paz el insigne arboricultor y cristiano práctico y reciba su viuda e hijo mi más sentido pésame.

Festejos

El domingo, lunes y martes últimos, se han celebrado con bastante animación las renombradas «Cofradías» o fiestas en esta Villa. Las religiosas se han verificado con inusitada pompa, cantándose el primer día, la misa a tres voces de don J. Gorriti, de una manera perfecta y acabada por la capilla de la Parroquia reforzada con algunos elementos bilbaínos bajo la inteligente batuta del señor Arcazubi.

El segundo día, dedicado a los fieles difuntos se cantó la gran misa a cuatro voces del afamado compositor don B. Aguirre, organista por oposición de Guernica y Amorobieta, interpretada magistralmente por la misma capilla que el día anterior, entre cuyas partes se cuentan algunos descendientes del malogrado compositor. La oración sagrada en ambas funcio-

nes, estuvo a cargo de don Victorio no Arroyo, de esa localidad, quien cantó magistralmente el «Ave» de María hacia los pecadores. Tuvo párrafos eloquentes, expuestos con sencillez, para que pudieran entenderle estos humildes labradores.

La fiesta profana se redujo a baile a todo pasto, siendo ananzado por la banda de Monragón y gaiteros de Micoleta.

Por los soldados de África
La noticia más simpática es la cuestión hecha a favor de los soldados hijos de este Ayuntamiento y residentes en Melilla, a quienes se ha girado la cantidad recaudada como recuerdo de la fiesta del pueblo.

EL CORRESPONSAL.

JABON CHIMBO

El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico no solo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él.

Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo.
Trazos de 50 y 250 gramos respectivamente.

Hojas Gillette

Traigan todas sus hojas viejas al vaciador automático y por diez céntimos quedarán nuevas Casa Francisca Varela, Postas, Vitoria.

PEDID EN TODA PARTE AZKATVIA

JAVN DE LOS VASCO

Azpiazu H. nos

SE TRASLADARON A
San Prudencio, núms. 7 y 7 bis
Y ORGANIZAN
GRANDES PABELLONES
para EXPONER sus
Muebles de lujo y económicos
Precio fijo.—Ventas al contado.
CASA DE LAS MAS IMPORTANTES EN SU RAMO

¡¡ Estrenadas !!

Polvos de Cassia
RICHELET

Insustitible y agradable. Es blanda y suave de rápidos efectos y sin olores, lo consiguen.

Depósito en todas las Farmacias y Droguerías

Laboratorio L. Richelet de Sedes 6, rue de Belfort, Bayona (Francia)

LA TINTORERIA CATALANA

Tintes en todos los colores por dedicados que sean; negro superior para lufos en 9 horas; limpieza en seco.
Para saber la verdad de lo que esta casa ofrece, basta probarlo una vez y qu darán convencidos.
Economía en los precios.
Fabrica Cuchillería, 14

LA HIGIENICA

Agua Vegetal de Arroyo, premiada en varias exposiciones científicas con medalla de oro y plata, la mejor de todas las conocidas hasta el día para restablecer progresivamente los cabellos a primitivo color; no mancha la piel ni la ropa. Se expende en perfumerías y peluquerías de Madrid y provincias.

COMPANIA VAPOROS DE HIS
Servicio combinado con la
Compañía Sud Atlántico

Vapores extra-rápidos de 4, 6 y 2 hélices
Salidas del puerto de Bilbao
Para Bahía, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrá directamente los vapores siguientes:

El 6 de octubre, y por «BELLE YSLE»
El 18 de octubre vapor «CEVLAM»
El 18 de noviembre, el «DESIRADE»
Estos vapores admitirán pasajeros de 1.ª, 2.ª, ECONOMICA y 3.ª CLASE.
Precio en tercera clase, 535 pesetas.
Estos vapores están dotados de todos los adelantos modernos. Llevan médico, cocineros y camareros españoles.
También admitirán carga para los mismos puertos, y con conocimiento directo, para Rosario de Santa Fé.
Salidas del puerto de Bordeaux
El 8 de octubre, vapor «LUTETIA»
Admitirán pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda y segunda intermedia.
Para toda clase de informes, billetes de pasaje, fletes, etc., dirigirse a los consignatarios autorizados:
FELIX TELERIN y CO. P.º Ferrol, 6, BILBAO
Gertzi, 10-San Sebastián
P.º de la Constitución, 25 PAMPLONA

Para imprenta

se desea comprar una guillotina y una máquina de coser, informes en esta administración.

GUIA COMERCIAL E INDUSTRIAL DE VITORIA

HOTEL QUINTANILLA—Dato 25. Gran confort. Habitaciones con baño.	J. ORMAZABAL—Calzado de todas clases. Lujo y economía. Postas 36.	PAÑERÍA Y NOVEDADES—R. Aróstegui, 31, Dato 31.	LA GARDENIA—Mercería, peluquería, novedades, bisutería. Dato 10.	MODAS, OVARZUN Hermanos. Dato 39. Exposición permanente. Teléfono 365.	GARAGE UNIVERSAL—Alquiler de automóviles. Reparaciones garantizadas «Sock Michelin». Banajés, mecánica para omnibus y camiones. Gran prensa hidráulica Flor da, junto al Teatro Circo. VITORIA.
HOTEL PALLARES—Postas 40. Gran confort. Baños.	S. LATIERRO—Ultramarinos. Chocolates, lanas. Independencia 1. Teléfono 258.	CALZADO—Se arregla y se hace con prontitud a la medida en suela y goma. Moraza 17.	MUEBLES—Grandes almacenes. Daniel L. de Garayo. Dato, 36.	LABORATORIO de M. Aspe—Ex-profesor del Laboratorio Ibis de Madrid. Postas 20.	ALBERDI, HERMANOS—Chocolates, confitería. Especialidad en frutas en almibar. Sn Prudencio 9 y Postas 18. VITORIA.
HOTEL FRANCIA—Dato 45. Gran confort. Baños.	CONFITERÍA. PASTELERÍA—Dato 11.	J. GIL—Guarnicionería, artículos de viaje. Dato 4.	HIJOS DE V. MÁS—Almacén de coloniales. San Francisco 1 y Cuchillería 2. Teléfono 146.	A, PIAGET—Relojería Dato 4.	ALMACENES «LA BOLSA»—Florida 93 y Arca 13. Batería de cocina, vajillas, cristalerías y objetos para regalos.
TEATRO-CIRCO—Siempre los mejores programas «Ajturia» y «Paramount».	R. DIAZ—Droguería. Independencia 3.	J. OLARIAGA—Ultramarinos. Fábrica de chocolates. Constitución 5.	ANGEL VALLE—Mercería, S. Franc.º 5.	ARMERIA OLASOLO—Completo surtido en cartuchería, Dato 3.	MESAS PERSIANAS para máquinas de escribir. Pablo Ozaeta. Tel. 392.
FONDA ARGENTINA—Dato 41 y 43. Gran confort.	M. R. DE ALEGRÍA—Ultramarinos.	ROYAL—Máquinas de escribir. Representa te Pablo Ozaeta. Tel 39.	JA COMER BIEN!—Marcelino del Rey. Bégica 29 (antes Mercado).	ARAUJO—Droguería. Polvo regenerador para hacer poner más huevos a las aves. Comida reconstituyente para las mismas. Condimento regenerador para el engorde de toda clase de ganado. Alerta ganaderos. San Prudencio 2.	PIELES BARATAS.—Teresa Martínez de Marañón.—Plaza Nueva, 22, 1.º
HIJOS DE ALDAMA—Postas 3. Novedades en tejidos. Alfombras.	ARESTI—Camisería. Sombrerería.	CACHARRERÍA—Zapatería 16.	VINOS DE RIOJA—E. Martínez y C.º Cosecheros, P. Bilbao 3. Tel 432.	MAQUINAS DE ESCRIBIR—Llibrería General	BAZAR ULLIVARRI.—Sigue la liquidación todos los días. Manuel Iradier, 50
SUCESORES DE JUNGUITU—P. Nueva 25 y Virgen Blanca. Tejidos.	GARAGE CENTRAL—Alquiler de automóviles. Teléfono 501 y 345 noche.	L. NALDA—Ultramarinos al por mayor y menor. Fueros 11.	AGUAS Y BALNEARIO de Cestona (Guipúzcoa) (Corisbad de España)	COMEDORES—Salones Dormitorios. TINTORERIA, Casiano Amigo. Teléfono 254, Vitoria. Dato 29.	NEVA INSTALADORA de Constantino de Larrea.—San Antonio, 35. Teléfono 355.
ALMACÉN y BAZAR MENDIA—Jugueterías. Gramófonos. Medallas de la Virgen Blanca.	LIBRERIA UNIVERSAL—Grandes almacenes de papel. Importación alemana. Linacero Vitoria.		Unico para el Hígado, Biliatamiento, Disentería, N. Argentina y Artritis. Se venden embotelladas a 75 pesetas en Farmacias y Droguerías Temporada oficial 15 de Junio a 30 de Septiembre. Después de la temporada oficial, o sea desde 1.º de Octubre próximo, continuará abito nuestro Hotel Casa de Matraca a precios módicos. Itinerario: Línea del Norte. Estación Zumárraga, y línea de San Sebastián a Bilbao. Estación de Arona. Pedido de antecedentes a la Administración de Cestona.		

El mejor purgante conocido: Aguas Minerales Naturales de
Propietarios
Viuda e Hijos R. J. Chávarri
Lealtad, -12-Madrid
CARABANA
Depurativas
Antibiliosas
Antiherpéticas
AVISO: Rechácese como falsa toda agua que se venda fuera de sus botellas originales y cerradas